

From the INTERNATIONAL BUREAU

**PCT**

NOTIFICATION OF TRANSMITTAL  
OF COPIES OF TRANSLATION  
OF THE INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT  
ON PATENTABILITY  
(CHAPTER I OR CHAPTER II  
OF THE PATENT COOPERATION TREATY)  
(PCT Rule 72.2)

To:

KASUGA, Yuzuru  
Torii-nihonbashi Bldg.  
4-1, Nihonbashi-honchō 3-chome  
Chuo-ku, Tokyo 103-0023  
JAPON

Date of mailing (day/month/year)  
29 September 2005 (29.09.2005)

**IMPORTANT NOTIFICATION**

Applicant's or agent's file reference  
FP386PCT

International filing date (day/month/year)  
20 November 2003 (20.11.2003)

Applicant

HITACHI, LTD. et al

**1. Transmittal of the translation to the applicant.**

The International Bureau transmits herewith a copy of the English translation made by the International Bureau of the international preliminary examination report established by the International Preliminary Examining Authority.

**2. Transmittal of the copy of the translation to the elected Offices.**

The International Bureau notifies the applicant that copies of that translation have been transmitted to the following elected Offices requiring such translation:

CA, CN, EP, KR, MK, RO

The following elected Offices, having waived the requirement for such a transmittal at this time, will receive copies of that translation from the International Bureau only upon their request:

AE, AG, AL, AP, AU, BA, BB, BR, BZ, CO, CR, CU, DM, DZ, EA, EC, GD, GE, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, LC, LK, LR, LT, LV, MA, MG, MN, MX, NI, NO, NZ, OA, OM, PH, PL, SC, SG, SL, TN, TT, UA, US, UZ, VC, VN, YU, ZA

**3. Reminder regarding translation into (one of) the official language(s) of the elected Office(s).**

The applicant is reminded that, where a translation of the international application must be furnished to an elected Office, that translation must contain a translation of any annexes to the international preliminary examination report.

**It is the applicant's responsibility to prepare and furnish such translation directly to each elected Office concerned (Rule 74.1). See Volume II of the PCT Applicant's Guide for further details.**

The International Bureau of WIPO  
34, chemin des Colombettes  
1211 Geneva 20, Switzerland

Authorized officer

Masashi Honda

Facsimile No.+41 22 740 14 35

Facsimile No.+41 22 338 70 10